

Departament

Nauki i Szkolnictwa Wyższego

MZ-NSU-861-11619-15/MI/08

Według rozdzielnika

Panowui Państwo

Departament Nauki i Szkolnictwa Wyższego uprzejmie informuje, że Minister Zdrowia, odstąpił od wydawania zaświadczeń o równoważności dyplomów lekarzy, lekarzy dentyków, farmaceutów, pielęgniarek, położnych uzyskanych w państwach, z którymi Polska była związana dwustronnymi lub wielostronnymi umowami o wzajemnej uznawalności wykształcenia. Wydawanie zaświadczeń o równoważności dyplomów lekarzy, lekarzy dentyków, farmaceutów, pielęgniarek, położnych, z odpowiednimi polskimi dokumentami stoi w sprzeczności z prawem wspólnotowym, które nakłada na państwa członkowskie obowiązek harmonizacji kształcenia w tych zawodach (*Dyrektywa 2005/36/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 września 2005 r. w sprawie uznawania kwalifikacji zawodowych (Dz. Urz. UE L 255 z 20.09.2005, str. 22, ze zm.)*).

Przed wejściem do Unii Europejskiej Polska była związana umowami dwustronnymi i wielostronnymi o uznawalności wykształcenia (w tym tzw. Konwencją Praską), zapewniającymi automatyczne uznanie dyplomów. Po uzyskaniu członkostwa w UE Polska wypowiedziała szereg umów, w tym Konwencję Praską, traktując je jako niezgodne z *acquis communautaire*. Zgodnie z przyjętą interpretacją, wciąż uznawane są inne dokumenty potwierdzające uzyskanie wykształcenia, stopnie i tytuły naukowe wydane w okresie obowiązywania tych umów.

W związku z powyższym dyplomy ukończenia studiów wyższych potwierdzające posiadanie kwalifikacji w ww. zawodach uzyskane w państwach innych niż państwa członkowskie mogą zostać uznane tylko w procedurze nostryfikacji.

Zgodnie z rozporządzeniem Ministra Edukacji i Nauki z dnia 24 lutego 2006 r. w sprawie nostryfikacji dyplomów ukończenia studiów wyższych uzyskanych za granicą (*Dz. U. Nr 37, poz. 255, z późn. zm.*) **procedurę nostryfikacji przeprowadza rada jednostki organizacyjnej uczelni, uprawnionej do nadawania stopnia doktora w danej dziedzinie.**

Zgodnie z powyższym rozporządzeniem osoba ubiegająca się o nostryfikację dyplomu ukończenia studiów wyższych uzyskanego za granicą wnosi do wybranej rady jednostki

organizacyjnej uczelni medycznej, która ma prawo nadawania tytułu „doktora” w danej dziedzinie. Do wniosku należy dołączyć następujące dokumenty:

- oryginał dyplomu lekarza/lekarza dentystry/farmaceuty/pielęgniarki/położnej uzyskanego za granicą;
- kopię świadectwa szkolnego lub świadectwa dojrzałości, które stanowiły podstawę do przyjęcia na studia medyczne;
- Curriculum Vitae napisane w języku polskim;
- oświadczenie kandydata, iż powyższy dyplom nie był wcześniej przedmiotem procedury nostryfikacyjnej prowadzonej przez polską uczelnię.

Dodatkowo rada może zażądać:

- legalizacji dyplomu przez konsula Rzeczypospolitej Polskiej urzędującego w państwie, w którym został uzyskany dyplom, lub przedstawicielstwo dyplomatyczne lub konsularne państwa, w którego systemie edukacji działa instytucja, która wydała dyplom,
- przedstawienia dokumentów stwierdzających przebieg studiów, w szczególności indeksu, arkusza ocen, suplementu do dyplomu lub przedstawienia pracy dyplomowej;
- tłumaczenia na język polski dyplomów, świadectw oraz dokumentów stwierdzających przebieg studiów, sporządzonego lub poświadczonego przez właściwego konsula Rzeczypospolitej Polskiej lub przez tłumacza przysięgłego wpisanego na listę tłumaczy przysięgłych prowadzoną przez Ministra Sprawiedliwości.

Postępowanie nostryfikacyjne kończy się uchwałą rady w sprawie:

- uznania dyplomu uzyskanego za granicą za równorzędny z dyplomem ukończenia studiów wyższych uzyskanym w kraju,
- odmowy uznania dyplomu uzyskanego za granicą.

Od uchwał, o których mowa powyżej kandydatowi przysługuje odwołanie do senatu uczelni.

Zgodnie z przepisami ww. rozporządzenia **postępowanie nostryfikacyjne zostaje zakończone w terminie trzech miesięcy od dnia przedstawienia przez kandydata wszystkich niezbędnych dokumentów**. Ponadto uprzejmie informujemy, że rada przed podjęciem uchwały o uznaniu bądź odmowie uznania dyplomu w terminie trzech miesięcy od dnia przedstawienia przez kandydata wszystkich niezbędnych dokumentów, **może podjąć uchwałę o konieczności zaliczenia zajęć dydaktycznych lub zdania określonych egzaminów**.

Warto podkreślić, że zgodnie z przepisami *dyrektywy 2005/36/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 września 2005 r. w sprawie uznawania kwalifikacji zawodowych (Dz. U. WE. L 255 z 30.09.2005, str. 22, z późn. zm.)* **uznanie w Rzeczypospolitej Polskiej dyplomu lekarza, lekarza dentystry, farmaceuty, pielęgniarki lub położnej wydanego**

przez inne państwo niż państwo członkowskie Unii Europejskiej zgodnie z odrębnymi przepisami powinno nastąpić pod warunkiem spełnienia minimalnych wymogów kształcenia określonych w przepisach ww. dyrektywy, tak więc wydaje się, iż program nauczania osoby ubiegającej się o nostryfikację należy porównać z wymogami kształcenia określonymi w dyrektywie 2005/36/WE.

Jednocześnie informujemy, że kierownik jednostki organizacyjnej, której rada przeprowadza postępowanie nostryfikacyjne, ustala wysokość opłaty za przeprowadzenie postępowania nostryfikacyjnego, uwzględniając w szczególności koszty odbycia i zaliczenia przez kandydata zajęć dydaktycznych lub przeprowadzenia egzaminów. **Oplata ta nie może być wyższa niż 40% maksymalnej stawki wynagrodzenia zasadniczego profesora zwyczajnego** określonej w rozporządzeniu Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 22 grudnia 2006 r. w sprawie warunków wynagradzania za pracę i przyznawania innych świadczeń związanych z pracą dla pracowników zatrudnionych w uczelni publicznej (Dz. U. Nr 251, poz. 1852, z późn. zm.). Zgodnie z załącznikiem Nr 1, Tabela A cytowanego rozporządzenia maksymalna stawka zasadniczego wynagrodzenia profesora zwyczajnego wynosi 10.000,00 zł

Ponadto uprzejmie informujemy, że na podstawie § 10 ust. 4 ww. rozporządzenia w przypadku trudnej sytuacji materialnej kandydata, **kierownik jednostki organizacyjnej, której rada przeprowadza postępowanie nostryfikacyjne, może na wniosek kandydata obniżyć wysokość lub zwolnić z opłaty.**

Jednocześnie uprzejmie informujemy, że zgodnie ze stanowiskiem wyrażonym w piśmie z dnia 15 maja 2008 r., znak: DKP V 226-11-08, Pana Andrzeja Jasionowskiego – Dyrektora Departamentu Konsularnego i Polonii Ministerstwa Spraw Zagranicznych, wobec dokumentów pochodzących z państw będących stronami *Konwencji znoszącej wymóg legalizacji zagranicznych dokumentów urzędowych sporządzonej w dniu 5 października 1961 r. Hadze* (Dz. U. z 2005 r., Nr 112, poz. 938 i 939), **istnieje prawny obowiązek zaopatrywania tych dokumentów w apostille, jeżeli mają być użyte w postępowaniach na terenie Rzeczypospolitej Polskiej w sprawach nie objętych zakresem przedmiotowym konkretnej umowy.**

W przypadku pojawienia się dodatkowych pytań lub wątpliwości, Departament Nauki i Szkolnictwa Wyższego pozostaje do Państwa dyspozycji.

Z wyrazami szacunku

ZASTĘPCA DYREKTORA
Departamentu Nauki i Szkolnictwa

Wyższego
K. Chmielewska
Katarzyna Chmielewska

Rozdzielnik:

1. Rektorzy Uczelni Medycznych,
2. Naczelna Rada Lekarska,
3. Naczelna Rada Aptekarska,
4. Naczelna Rada Pielęgniarek i Położnych,
5. Okręgowe Rady Lekarskie,
6. Okręgowe Rady Pielęgniarek i Położnych,
7. Okręgowe Rady Aptekarskie,
8. Centrum Medyczne Kształcenia Podyplomowego.

Do wiadomości:

Departament Pielęgniarek i Położnych Ministerstwo Zdrowia